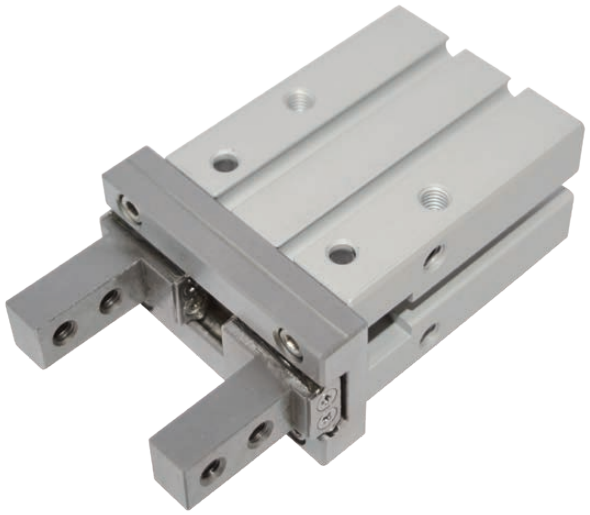
SERIE - PINZE PNEUMATICHE

PNEUMATIC GRIPPER
PNEUMATISCHE GREIFER
PINCE PNEUMATIQUE
PINZA NEUMÁTICA
GARRA PNEUMÁTICA

CARATTERISTICHE TECNICHE
TECHNICAL CHARACTERISTICS
TECHNISCHE ANGABEN
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

1907/2006 REACH
2011/65/CE RoHS
SILICON FREE



Materiali (IT)
- Corpo: Alluminio
- Stelo: Acciaio
- Guarnizioni: NBR

Materials (GB)
- *Body: Anodized Aluminum*
- *Piston rod: Anodized Aluminum*
- *NBR seal*

Materialien (DE)
- *Körper: eloxierte Aluminium*
- *Kolbenstange: eloxierte Aluminium*
- *Dichtungen: NBR*

Matériaux (FR)
- *Corps: d'aluminium anodisé*
- *Tige: alliage d'aluminium anodisé*
- *Joints NBR*

Materiales (ES)
- *Cuerpo: Aleación de aluminio anodizado*
- *Eje: Aleación de aluminio anodizado*
- *Juntas en NBR*

Materiais (PT)
- *Corpo: alumínio*
- *Haste: Aço*
- *Vedações: NBR*

Pressioni
Pressures
Druckbereich
Pressions
Presiones
Pressões

Ø		10	16	20	25
bar	min	2		2,5	
	max	7		7	

Temperature
Temperatures
Temperatur
Températures
Temperaturas
Temperaturas

-10 °C
+ 60 °C

Fluidi compatibili
Aria (Lubrificazione non necessaria).

Fluids
Air (Lubrication not necessary).

Geignete Medien
Luft (Schmierung nicht erforderlich).

Fluides compatibles
Air (Lubrification pas nécessaire).

Fluidos compatibles
Aire (Lubrificación no necesaria).

Fluidos compatíveis
Ar (Lubrificação não necessária).

Alesaggi
Bores
Durchmesser
Diamètres
Diámetros
Diâmetros

10-16-20-25 mm

Ripetibilità
Action tolerance
Wiederholgenauigkeit
Répétitivité
Repetibilidad
Repetibilidade

± 0,01 mm

Frequenza massima d'esercizio
Max. Operating frequency
Maximale Betriebsfrequenz
Fréquence d'utilisation maximum
Frecuencia máxima de ejercicio
Frequência máxima de trabalho

180 c.p.m.

Ø	Gripping Force (5 bar) Holding moment (effective value) External Gripping Force (N)	Gripping Force (5 bar) Holding moment (effective value) Internal Gripping Force (N)	Opening/Closing angle both sides (mm)	Weight excluding Sensor (g)
10	11	17	4	39
16	34	45	6	91
20	42	66	10	180
25	65	104	14	311

Tabella dei codici di ordinazione
Ordering codes
Bestellschlüssel
Code de commande
Tabla de codificación para pedidos
Tabela de codificação para compra

SERIE				Ø mm		
G	R	0	1	F	0	1	0

Doppio Effetto Magnetico / *Double Acting Magnetic* / *Doppeltwirkend Magnetisch* / *Double Effet Magnétique* / *Doble efecto magnético* / *Dupla Ação Magnético*

010
016
020
025

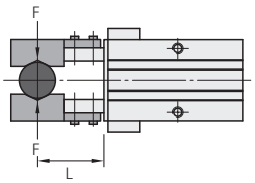
Sensori consigliati
Sensors recommended
Empfohlene Sensoren
Capteurs recommandés
Sensores recomendados
Sensores aconselhados

DC 03 PM8 DC 04 PM8 DC 05 PM8
DC 03 P2M DC 04 P2M DC 05 P2M

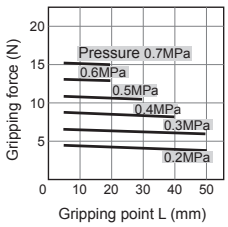
Adattatore per sensore
Sensor adapter
Sensor Adapter
Adaptateur pour capteur
Adaptador para sensor
Adaptador para sensor

DC 10 001

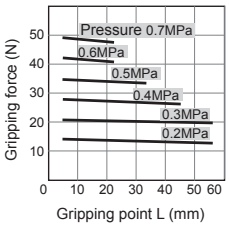
Punto di presa esterna
External Gripping point
Externer Greifpunkt
Force de préhension externe
Punto de agarre externo
Ponto de pega externo



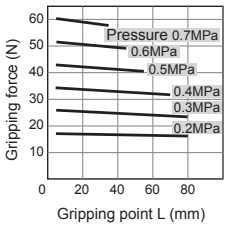
GR01F 010



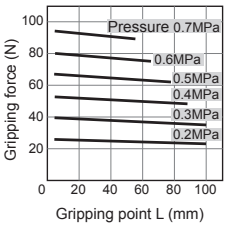
GR01F 016



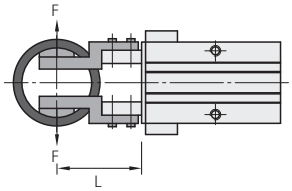
GR01F 020



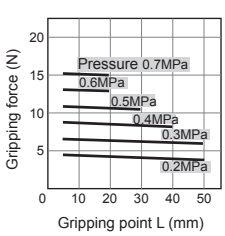
GR01F 025



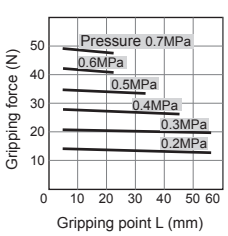
Punto di presa interna
Internal Gripping point
Interner Greifpunkt
Force de préhension interne
Punto de agarre interno
Ponto de pega interno



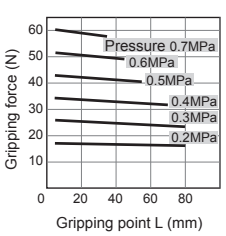
GR01F 010



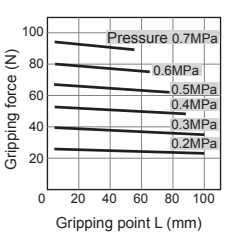
GR01F 016



GR01F 020



GR01F 025



IT

- La pinza automatica deve essere azionata in modo tale che il punto di presa del carico "L" e il totale del braccio "H" si trovino entro il campo indicato per ogni pressione d'esercizio riportata nei grafici.
- Se il punto di presa oltrepassa i limiti concessi, può compromettere la durata della pinza.

GB

- *The air gripper should be operated so that the work piece gripping point "L" and the amount of overhang "H" stay within the range shown for each operating pressure given in the graphs to the right.*
- *If the work piece gripping point goes beyond the range limits, this will have an adverse effect on the life of the air gripper.*

DE

- *Der automatische Greifer muss so betrieben werden, dass der Greifpunkt der Last "L" und der ganze Arm "H" sich innerhalb des im Diagramm beschriebenen Druckbereichs befinden.*
- *Wenn der Greifpunkt über die Bereichsgrenzen geht, kann es die Haltbarkeit des Greifers beeinträchtigen.*

FR

- *La pince pneumatique doit être utilisée d'une manière telle que le point "L" et le total du bras "H" de sortie de charge soient dans la plage de valeurs indiquée pour chaque pression de fonctionnement donnée dans les graphiques.*
- *Sortie de cette plage de valeur, la durée de vie de la pince peut être affectée.*

ES

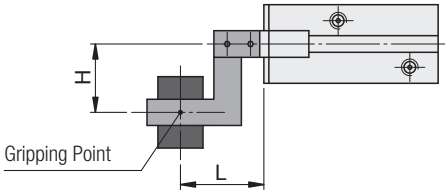
- *La pinza automática debe ser accionada en modo que el punto de agarre de la carga "L" y el total de brazo "H" de encuentren dentro del campo indicado para cada presión de ejercicio indicada en el gráfico.*
- *Si el punto de agarre supera los límites permitidos, puede poner el peligro la durabilidad de la pinza.*

PT

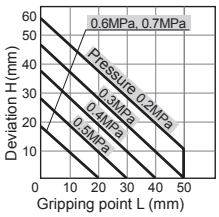
- *A garra deve ser aplicada de modo tal que o ponto de pega da carga "L" e o total do braço "H" se encontrem dentro dos limites indicados para cada pressão de trabalho e que são apresentados no gráfico ao lado.*
- *Se o ponto de pega estiver além dos limites apresentados, isto terá um efeito adverso na vida útils da garra.*

Punto di presa esterna

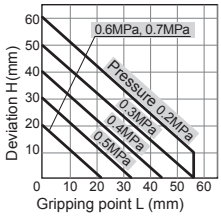
External Gripping point
Externer Greifpunkt
Force de préhension externe
Punto de agarre externo
Ponto de pega externo



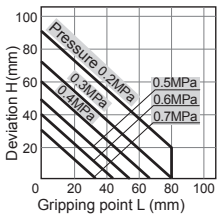
GR01F 010



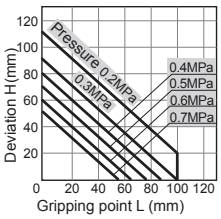
GR01F 016



GR01F 020

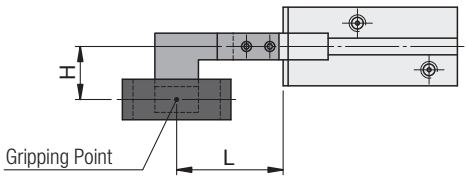


GR01F 025

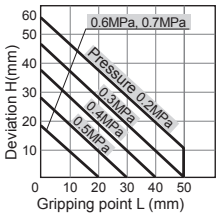


Punto di presa interna

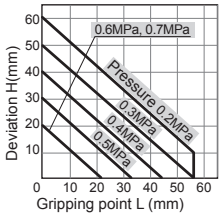
Internal Gripping point
Interner Greifpunkt
Force de préhension interne
Punto de agarre interno
Ponto de pega interno



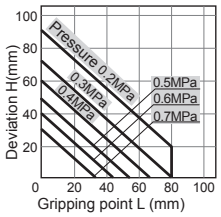
GR01F 010



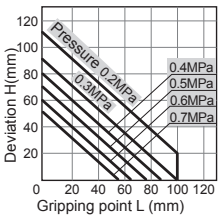
GR01F 016



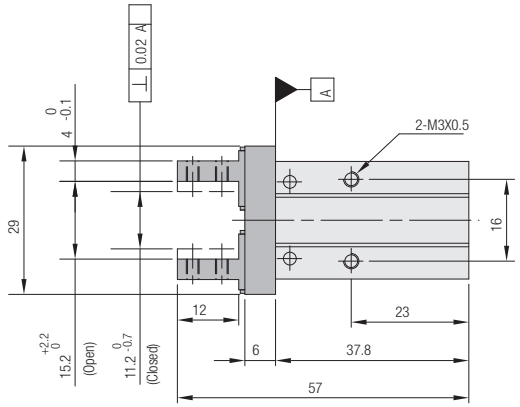
GR01F 020

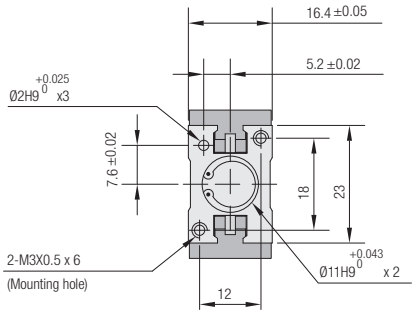


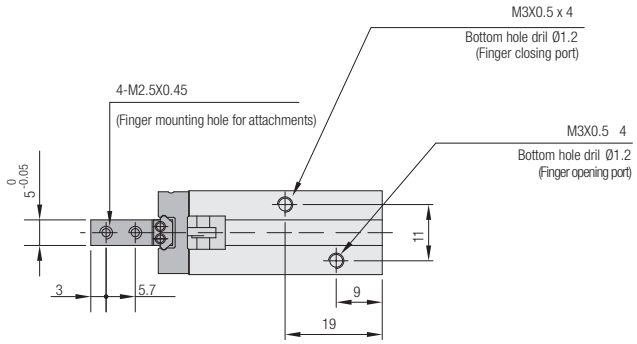
GR01F 025

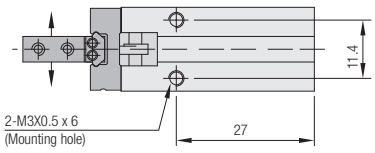


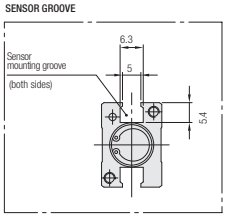
GR01F 010



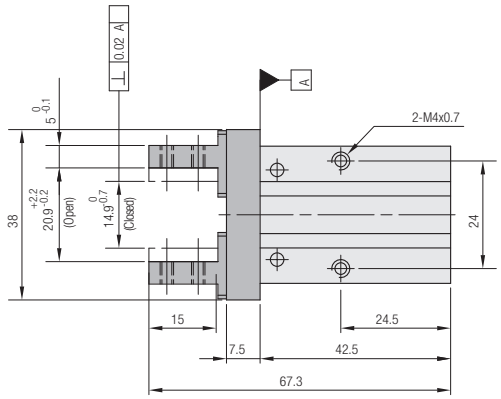


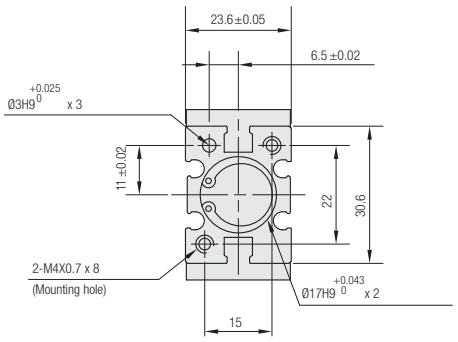


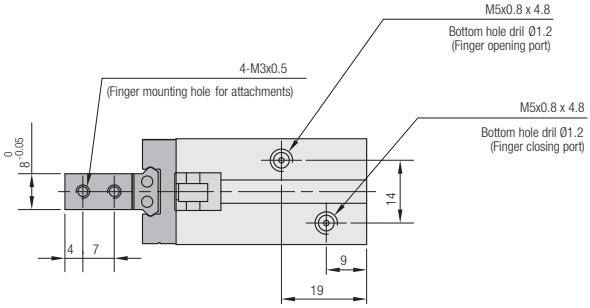


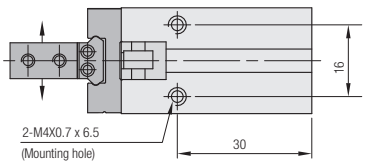


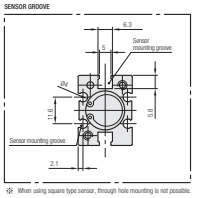
GR01F 016



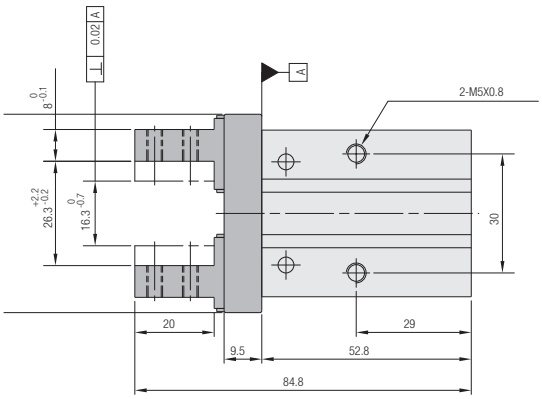


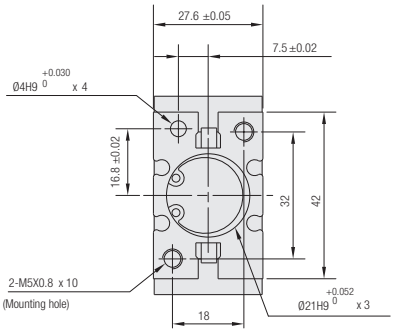


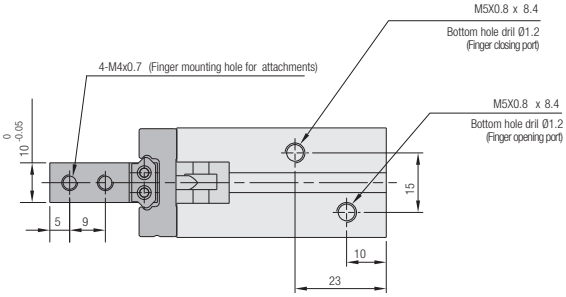


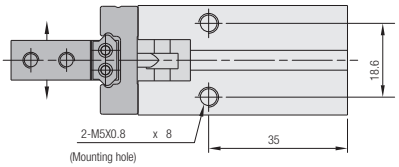


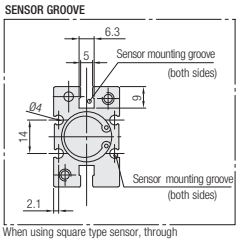
GR01F 020





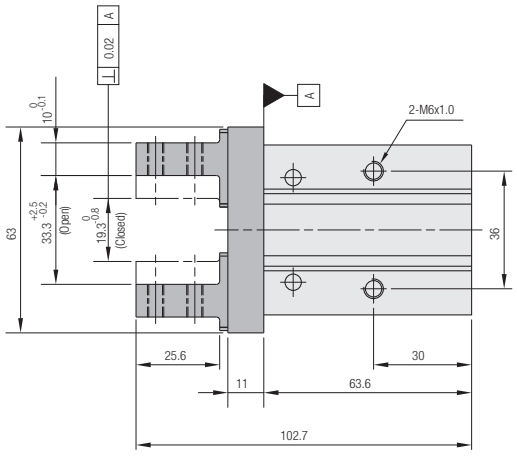


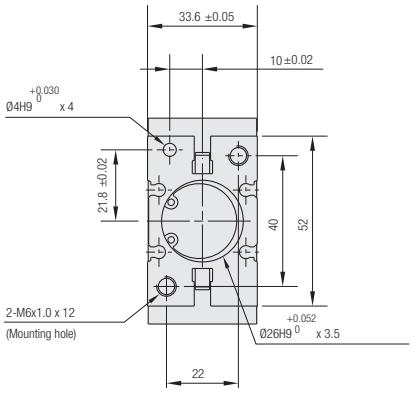


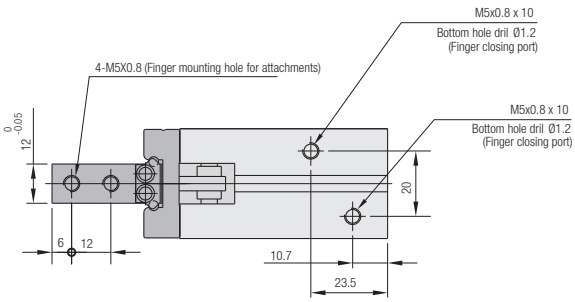


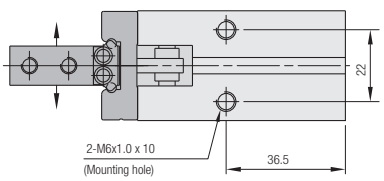
When using square type sensor, through hole mounting is not possible.

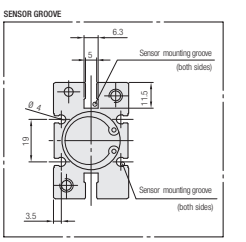
GR01F 025











※ When using square type sensor, through hole mounting is not possible.

SERIE GR02F - PINZE PNEUMATICHE LARGHE

WIDE TYPE PNEUMATIC GRIPPER
GROSSER PNEUMATISCHER GREIFER
PINCE PNEUMATIQUE LARGE
PINZA NEUMÁTICA LARGA
GARRA PNEUMÁTICA LARGA

CARATTERISTICHE TECNICHE
TECHNICAL CHARACTERISTICS
TECHNISCHE ANGABEN
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

1907/2006 REACH
2011/65/CE RoHS
SILICON FREE

Materiali (IT)
- Corpo: Alluminio
- Stelo: Acciaio
- Guarnizioni: NBR

Materials (GB)
- *Body: Aluminum*
- *Piston rod: Steel*
- *NBR seal*

Materialien (DE)
- *Körper: Aluminiumlegierung*
- *Kolbenstange: Stahl*
- *Dichtung: NBR*

Matériaux (FR)
- *Corps: aluminium*
- *Tige : Acier*
- *Joints: NBR*

Materiales (ES)
- *Cuerpo: aluminio*
- *Eje: Hacero*
- *Juntas: NBR*

Materiais (PT)
- *Corpo : alumínio*
- *Haste : Aço*
- *Vedações : NBR*

Pressioni
Pressures
Druckbereich
Pressions
Presiones
Pressões

Ø		10	16	20	25	32
bar	min	1,5	1			
	max	6	6			

Temperature
Temperatures
Temperatur
Températures
Temperaturas
Temperaturas

-10 °C
+ 60 °C

Fluidi compatibili
Aria (Lubrificazione non necessaria).

Fluids
Air (Lubrication not necessary).

Geignete Medien
Luft (Schmierung nicht erforderlich).

Fluides compatibles
Air (Lubrification pas nécessaire).

Fluidos compatibles
Aire (Lubricación no necesaria).

Fluidos compatíveis
Ar (Lubrificação não necessária).

Alesaggi
Bores
Durchmesser
Diamètres
Diámetros
Diâmetros

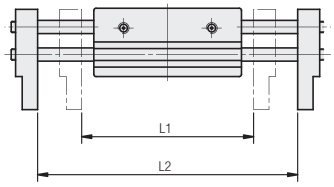
10-16-20-25-32 mm

Forza effettiva di presa a 5 bar
Effective gripping force at 5 bar
Effektive Greifkraft bei 5 bar
Force de préhension effective à 5 bar
Fuerza efectiva de agarre 5 bar
Força efetiva de agarre a 5 bar

	5 bar				
Ø	10	16	20	25	32
N	14	45	74	131	228

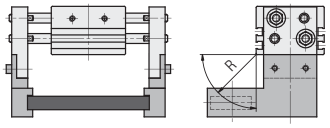
Tolleranza di movimento
Action tolerance
BewegungstoleranzX
Tolerancia de movimiento
Tolerância de movimento
Course

± 0,2 mm

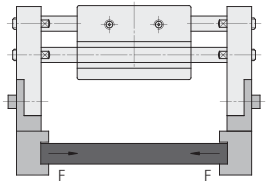


Ø	Max operating frequency c.p.m	Opening/closing stroke (mm) L2-L1	Width at closing (mm) L1	Width at opening (mm) L2	Weight (g)
10	60	20	56	76	280
16	60	30	68	98	585
20	60	40	82	122	1025
25	60	50	100	150	1690
32	30	70	150	220	2905

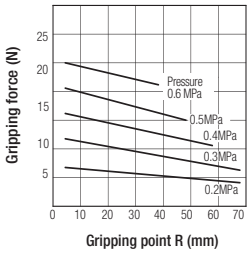
Punto di presa
Gripping point
Greifpunkte
Point de préhension
Punto de agarre
Ponto de pega



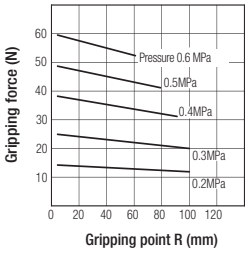
R : gripping point mm
1N ≒ 0.102 kgf
1MPa ≒ 10.2 kgf/cm²



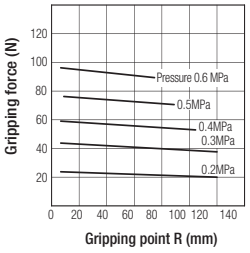
GR02F 010



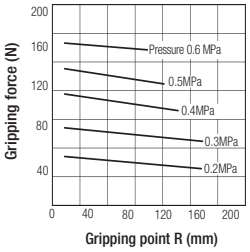
GR02F 016



GR02F 020



GR02F 025



GR02F 032

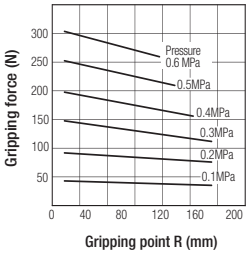


Tabella dei codici di ordinazione
Ordering codes
Bestellschlüssel
Code de commande
Tabla de codificación para pedidos
Tabela de codificação para compra

SERIE		Ø mm	
G	R	0 2	F	0 1 0

Doppio Effetto Magnetico	010
Double Acting Magnetic	016
Doppeltwirkend Magnetisch	020
Double Effet Magnétique	025
Doble efecto magnético	032
Dupla Ação Magnético	

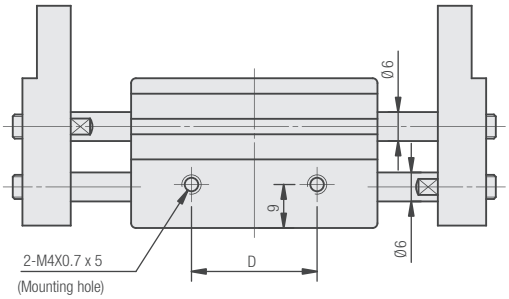
Sensori consigliati
Sensors recommended
Empfohlene Sensoren
Capteurs recommandés
Sensores recomendados
Sensores aconselhados

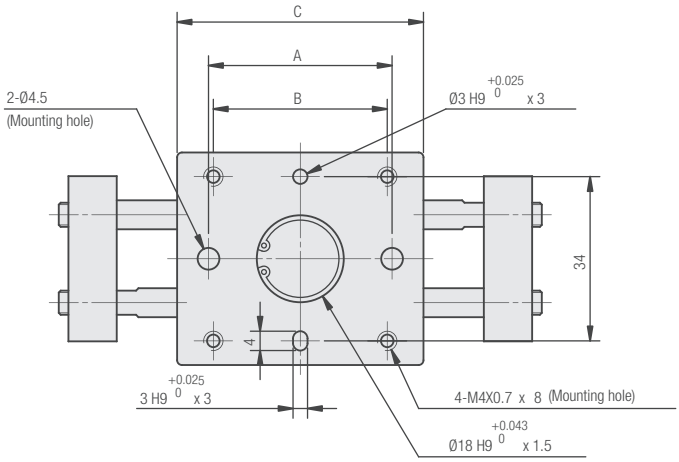
DC 03 PM8 DC 04 PM8 DC 05 PM8
DC 03 P2M DC 04 P2M DC 05 P2M

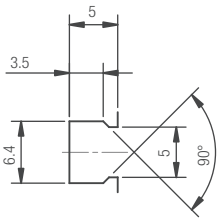
Adattatore per sensore
Sensor adapter
Sensor Adapter
Adaptateur pour capteur
Adaptador para sensor
Adaptador para sensor

DC 10 001

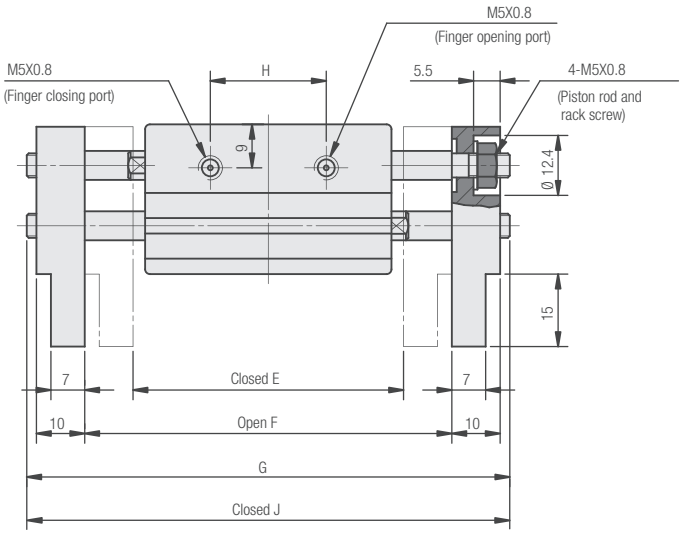
GR02F 010

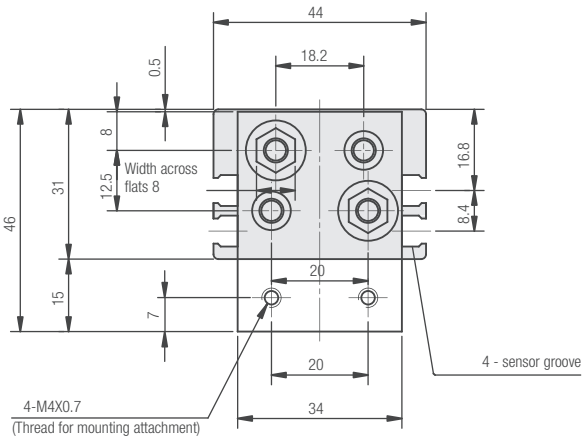






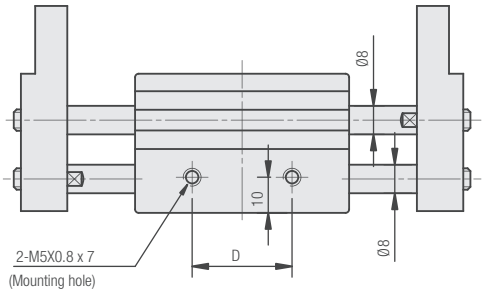
Sensor groove dimensions

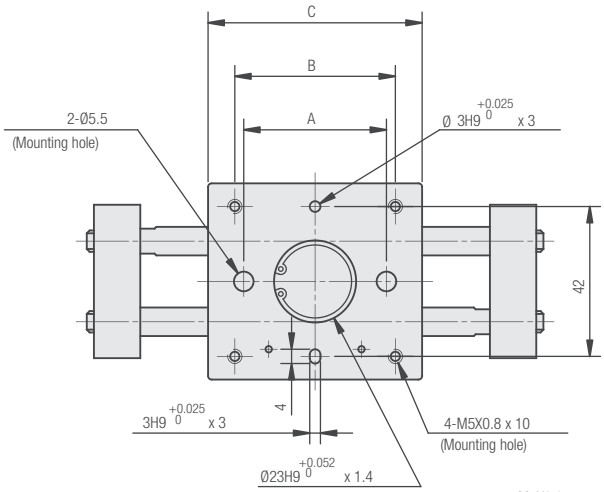


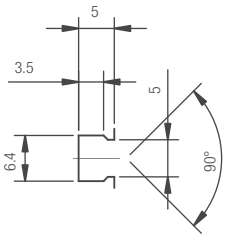


A	B	C	D	E	F	G	H	J
38	36	51	26	56	76	100	24	80

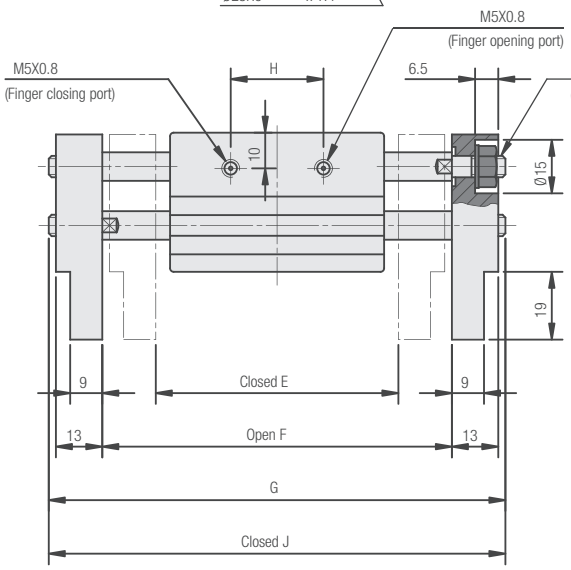
GR02F 016

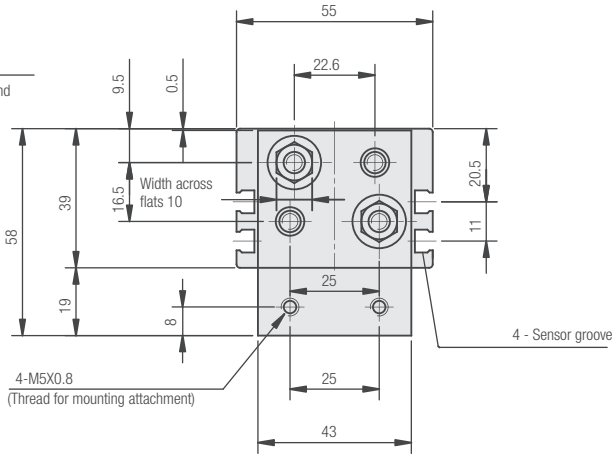






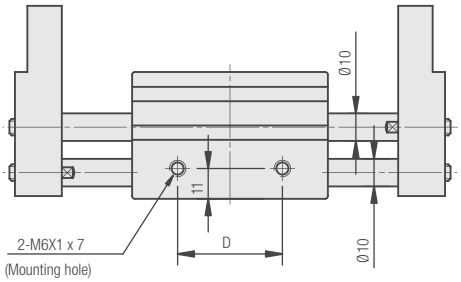
Sensor groove dimensions

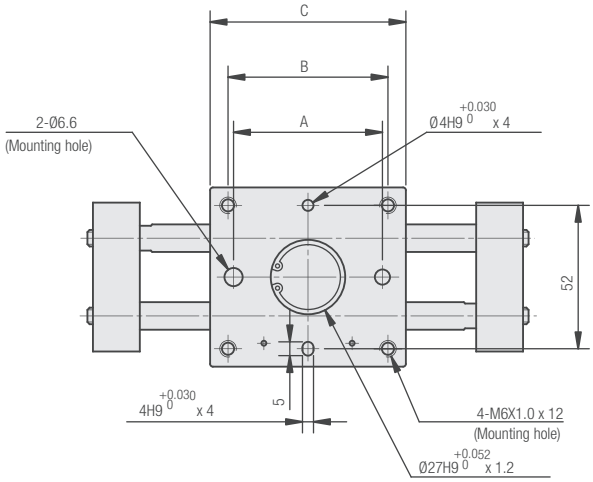


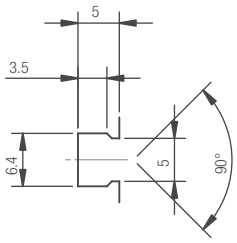


A	B	C	D	E	F	G	H	J
40	45	60	28	68	98	128	26	98

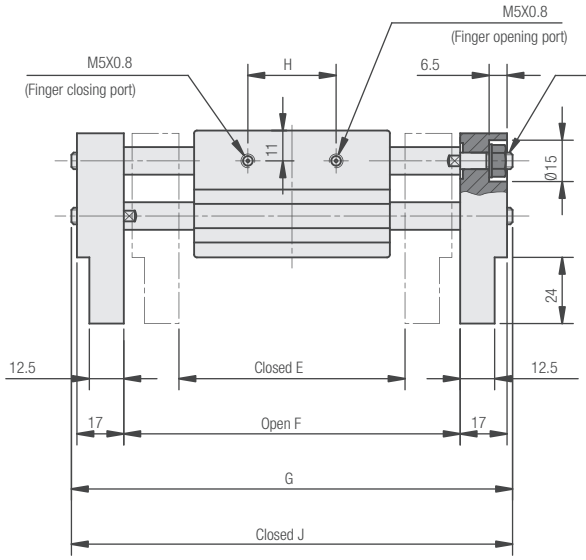
GR02F 020

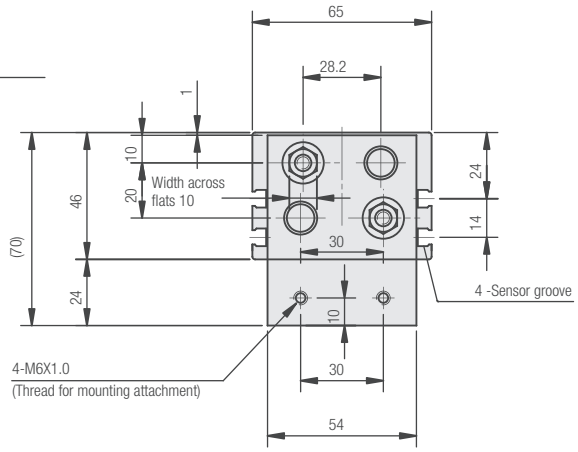






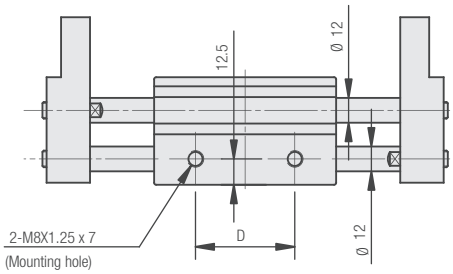
Sensor groove dimensions

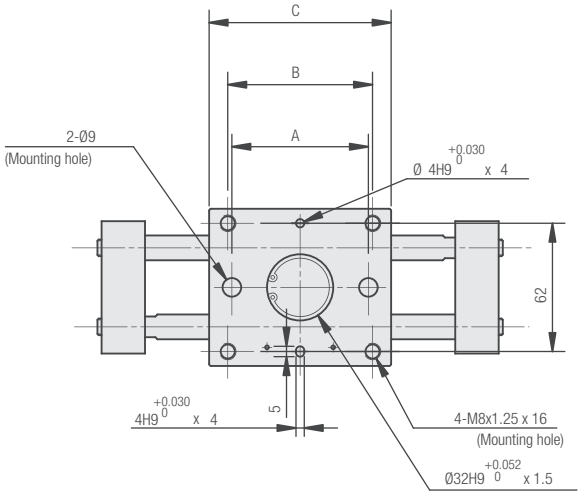


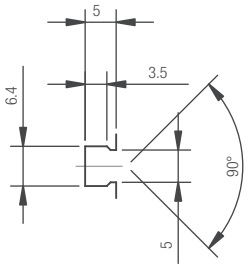


A	B	C	D	E	F	G	H	J
54	58	71	38	82	122	160	32	120

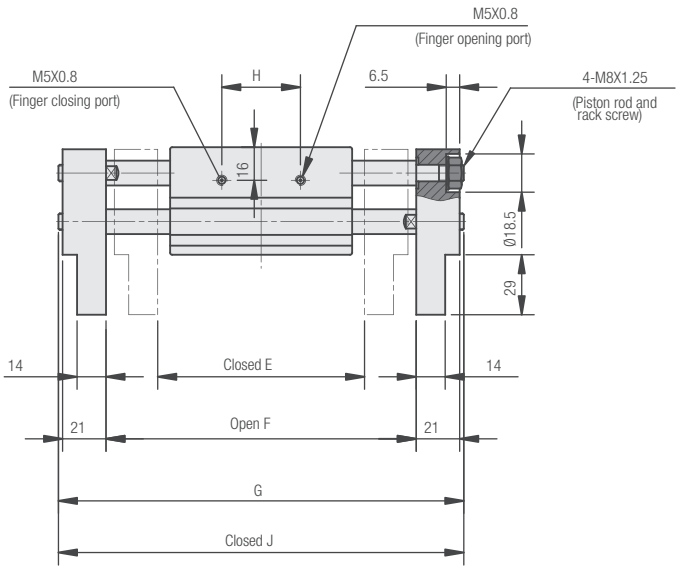
GR02F 025

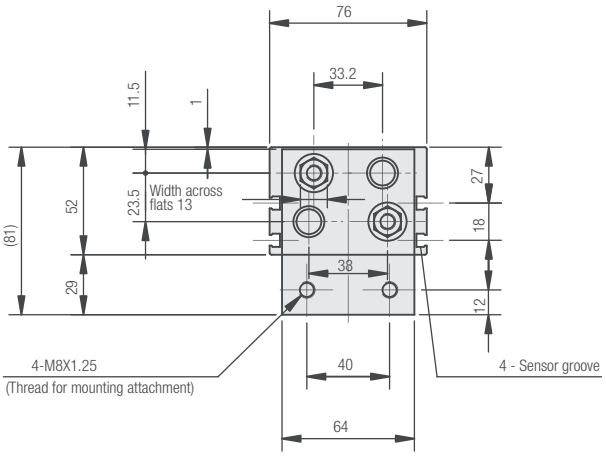






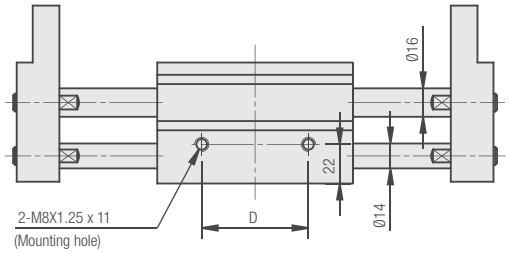
Sensor groove dimensions

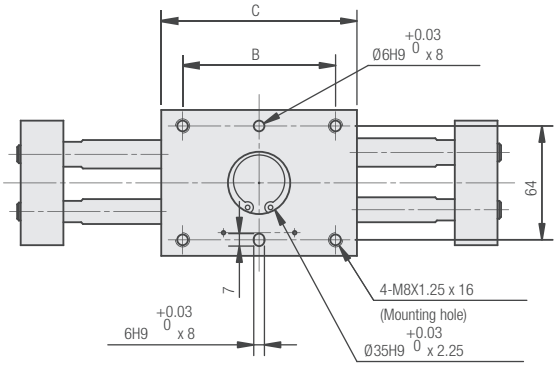


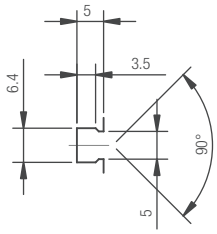


A	B	C	D	E	F	G	H	J
66	70	88	48	100	150	196	38	146

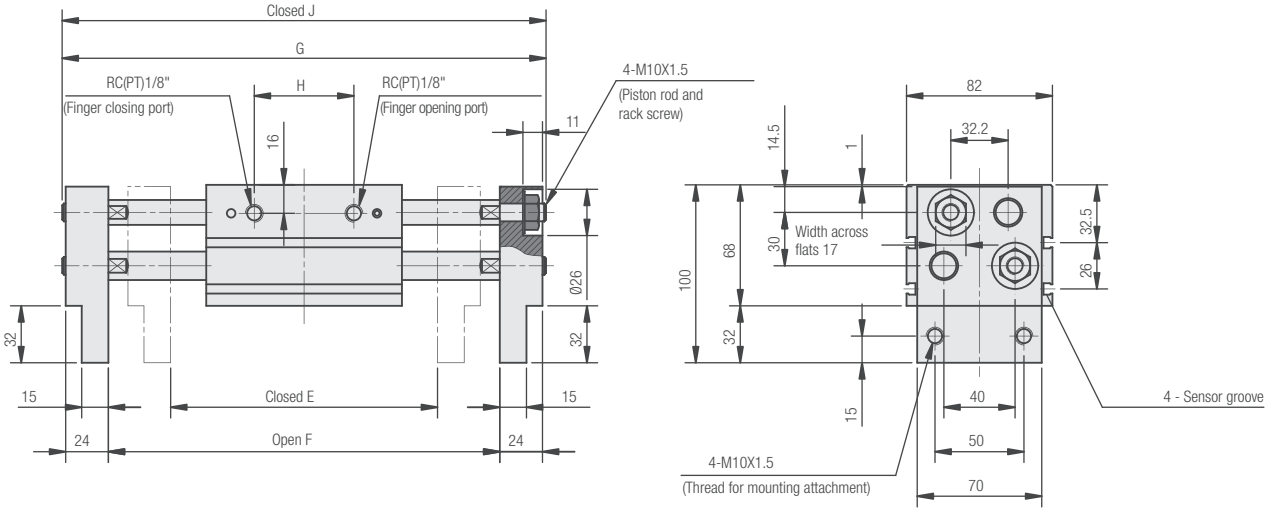
GR02F 032







Sensor groove dimensions



B	C	D	E	F	G	H	J
86	110	60	150	220	272	56	202

SERIE GR03F - PINZE PNEUMATICHE AD APERTURA ANGOLARE

PNEUMATIC ANGULAR GRIPPER
PNEUMATISCHER GREIFER MIT WINKELOEFFNUNG
PINCE PNEUMATIQUE A OUVERTURE ANGULAIRE
PINZA NEUMÁTICA DE APERTURA ANGULAR
GARRA PNEUMÁTICA DE ABERTURA ANGULAR

CARATTERISTICHE TECNICHE
TECHNICAL CHARACTERISTICS
TECHNISCHE ANGABEN
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

1907/2006 REACH
2011/65/CE RoHS
SILICON FREE

Materiali (IT)
- Corpo: Alluminio
- Stelo: Acciaio
- Guarnizioni: NBR

Materials (GB)
- Body: Aluminum
- Piston rod: Steel
- NBR seal

Materialien (DE)
- Körper: Aluminiumlegierung
- Kolbenstange: Stahl
- Dichtung: NBR

Matériaux (FR)
- Corps: d'aluminium
- Tige : Acier
- Joints: NBR

Materiales (ES)
- Cuerpo: aluminio
- Eje: Hacero
- Juntas: NBR

Materiais (PT)
- Corpo : alumínio
- Haste : Aço
- Vedações : NBR

Pressioni
Pressures
Druckbereich
Pressions
Presiones
Pressões

1 bar (0.1 MPa)
6 bar (0.6 MPa)

Temperature
Temperatures
Temperatur
Températures
Temperaturas
Temperaturas

-10 °C
+ 60 °C

Fluidi compatibili
Aria (Lubrificazione non necessaria).

Fluids
Air (Lubrication not necessary).

Geignete Medien
Luft (Schmierung nicht erforderlich).

Fluides compatibles
Air (Lubrification pas nécessaire).

Fluidos compatibles
Aire (Lubrificación no necesaria).

Fluidos compatíveis
Ar (Lubrificação não necessária).

Alesaggi
Bores
Durchmesser
Diamètres
Diámetros
Diâmetros

10-16-20-25 mm

Ripetibilità
Action tolerance
Wiederholgenauigkeit
Répétitivité
Repetibilidad
Repetibilidade

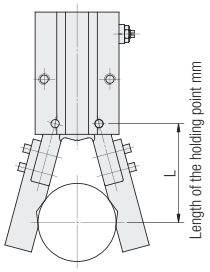
± 0,01mm

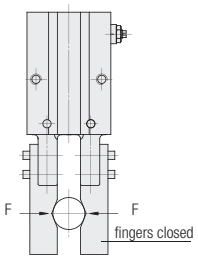
Frequenza massima di esercizio
Max. Operating frequency
Maximale Betriebsfrequenz
Fréquence d'utilisation maximum
Frecuencia máxima de ejercicio
Frequência máxima de trabalho

180 c.p.m.

Code	Ø	Coppia di presa *Gripping torque* *Greifmoment* *Couple de préhension* *Par de agarre* *Torque de preensão* At 5 bar	*Angolo di apertura/chiusura* *Opening/Closing angle* *Oeffnungs-/Schliesswinkel* *Angle d'ouverture/fermeture* *Ángulo de apertura/cierre* *Ângulo de abertur /fechamento* (both side)	Peso *Weight* *Gewicht* *Poids* *Peso* *Peso* (g)
GR03F 010	10	1,0 N·m	30° ÷ -10°	39
GR03F 016	16	4,0 N·m		91
GR03F 020	20	7,1 N·m		180
GR03F 025	25	13,9 N·m		311

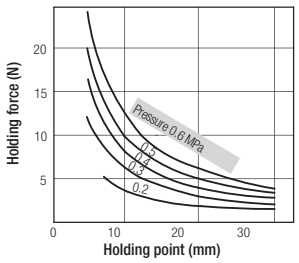
Punto di presa
Holding point
Greifmoment
Point de préhension
Punto de agarre
Ponto de pega



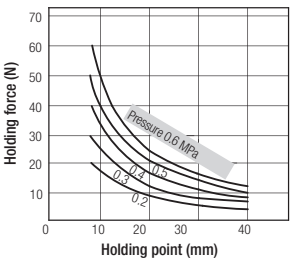


Forza effettiva di presa
Effective holding force
Effektive Greifkraft
Force de préhension effective
Fuerza efectiva de agarre
Força efetiva de agarre

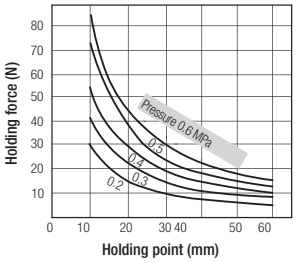
GR03F 010



GR03F 016



GR03F 020



GR03F 025

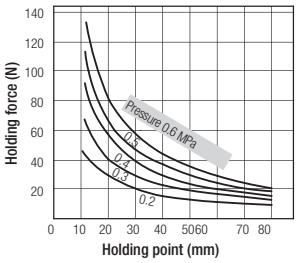


Tabella dei codici di ordinazione
Ordering codes
Bestellschlüssel
Code de commande
Tabla de codificación para pedidos
Tabela de codificação para compra

SERIE					Ø mm		
G	R	0	3	F	0	1	0

Doppio Effetto Magnetico
Double Acting Magnetic
Doppeltwirkend Magnetisch
Double Effet Magnétique
Doble efecto magnético
Dupla Ação Magnético

010
016
020
025

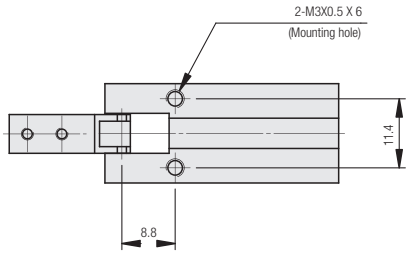
Sensori consigliati
Sensors recommended
Empfohlene Sensoren
Capteurs recommandés
Sensores recomendados
Sensores aconselhados

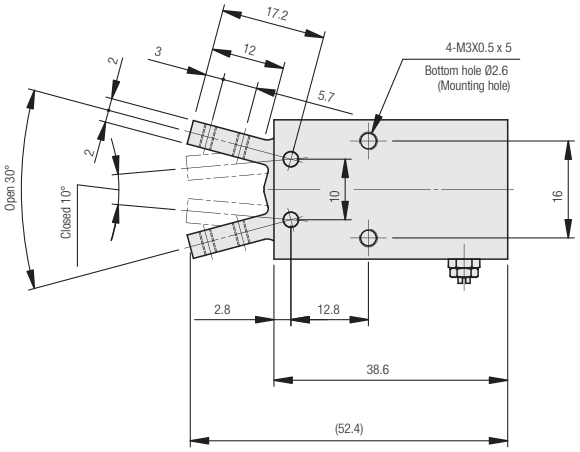
DC 03 PM8 DC 04 PM8 DC 05 PM8
DC 03 P2M DC 04 P2M DC 05 P2M

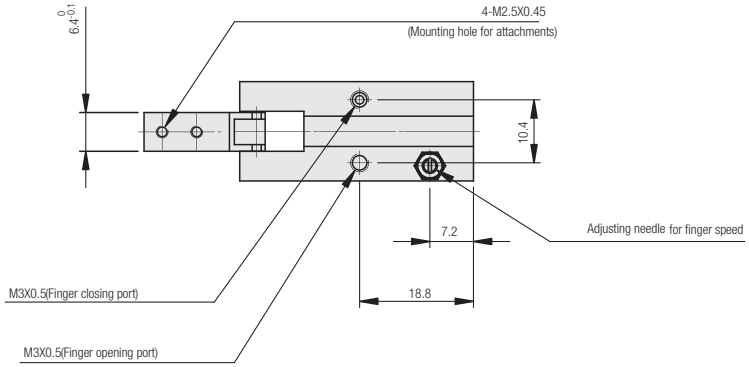
Adattatore per sensore
Sensor adapter
Sensor Adapter
Adaptateur pour capteur
Adaptador para sensor
Adaptador para sensor

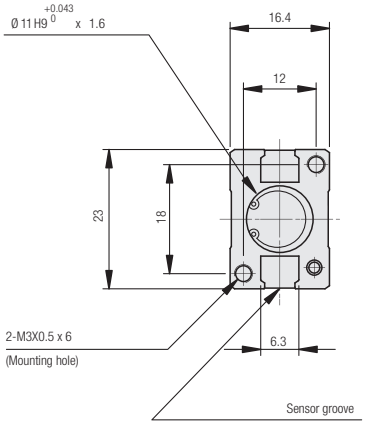
DC 10 001

GR03F 010

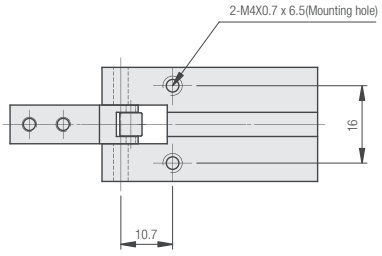


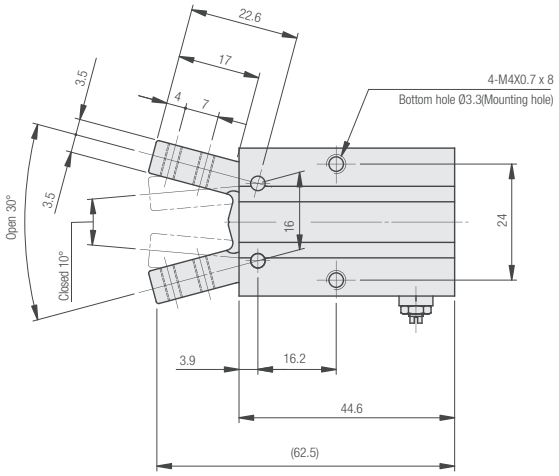


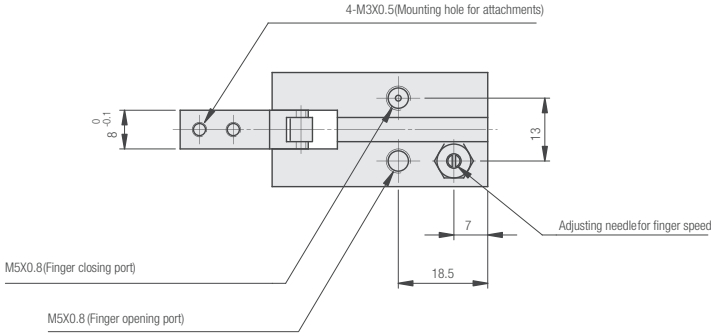


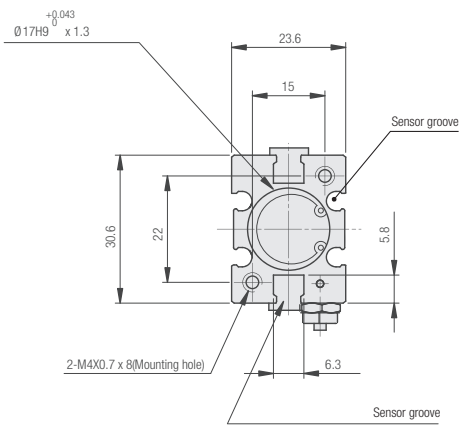


GR03F 016

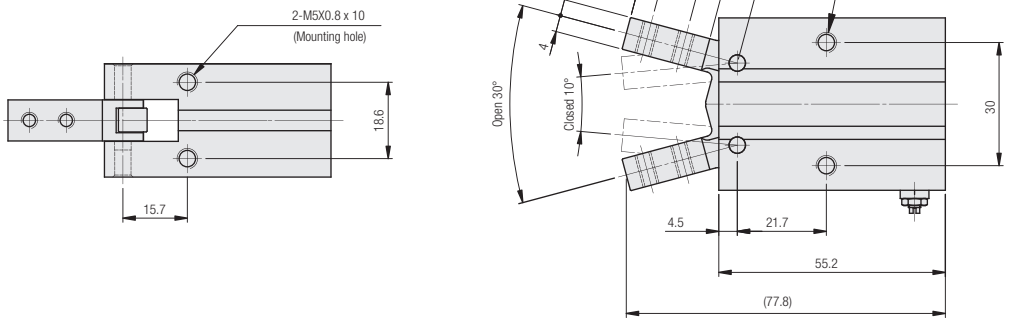


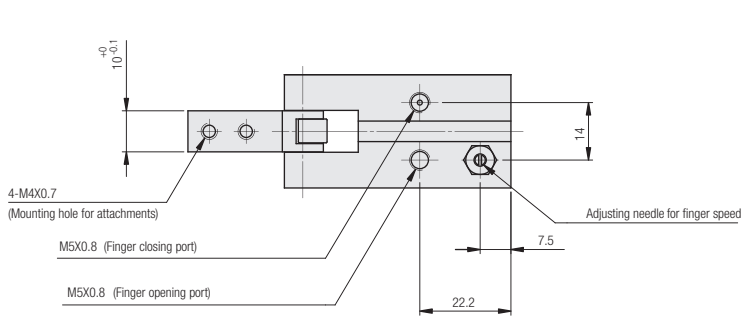


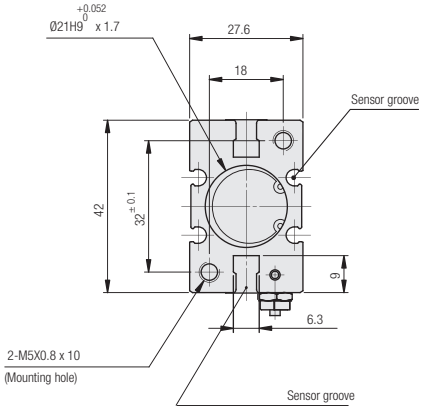




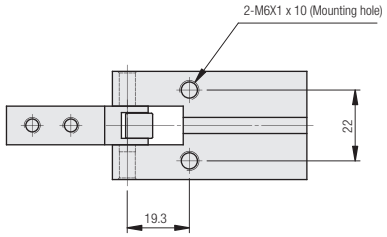
GR03F 020

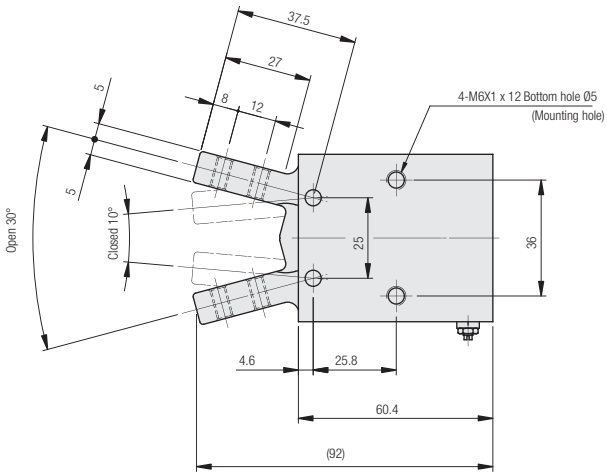


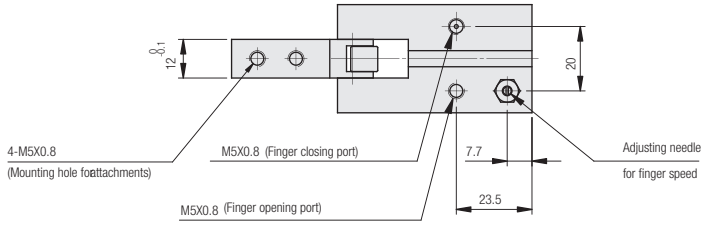


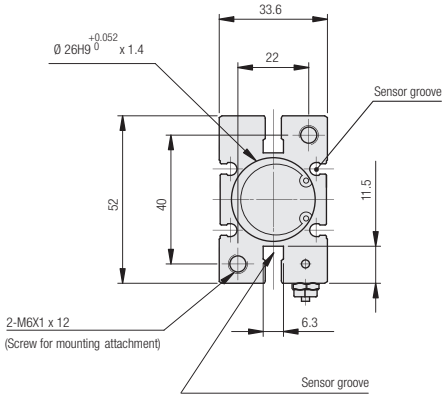


GR03F 025









SERIE GR04F - PINZE PNEUMATICHE AD APERTURA ANGOLARE 180°

PNEUMATIC 180° ANGULAR GRIPPER
PNEUMATISCHER GREIFER MIT WINKELÖFFNUNG 180°
PINCE PNEUMATIQUE A OUVERTURE ANGULAIRE 180°
PINZA NEUMÁTICA DE APERTURA ANGULAR 180°
GARRA PNEUMÁTICA DE ABERTURA ANGULAR 180°

CARATTERISTICHE TECNICHE
TECHNICAL CHARACTERISTICS
TECHNISCHE ANGABEN
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

1907/2006 REACH ✓
2011/65/CE RoHS
SILICON FREE

Materiali (IT)
- Corpo: Alluminio
- Guarnizioni: NBR
- Dita: Acciaio Sinterizzato

Materials (GB)
- *Body: Aluminum*
- *NBR seal*
- *Finger: Sintered alloy steel*

Materialien (DE)
- *Körper: Aluminiumlegierung*
- *Dichtung: NBR*
- *Finger: gesinterter Stahl*

Matériaux (FR)
- *Corps: d'aluminium*
- *Joints: NBR*
- *Doigt : acier traité*

Materiales (ES)
- *Cuerpo: aluminio*
- *Juntas: NBR*
- *Dedo: Acero sinterizado*

Materiais (PT)
- *Corpo : alumínio*
- *Vedações : NBR*
- *Finger : Liga de aço sinterizado*

Pressioni
Pressures
Druckbereich
Pressions
Presiones
Pressões

1 bar (0.1 MPa)
6 bar (0.6 MPa)

Temperature
Temperatures
Temperatur
Températures
Temperaturas
Temperaturas

-10 °C
+ 60 °C

Fluidi compatibili
Aria (Lubrificazione non necessaria).

Fluids
Air (Lubrication not necessary).

Geignete Medien
Luft (Schmierung nicht erforderlich).

Fluides compatibles
Air (Lubrification pas nécessaire).

Fluidos compatibles
Aire (Lubricación no necesaria).

Fluidos compatíveis
Ar (Lubrificação não necessária).

Alesaggi
Bores
Durchmesser
Diamètres
Diámetros
Diâmetros

10-16-20-25 mm

Ripetibilità
Action tolerance
Wiederholgenauigkeit
Répétitivité
Repetibilidad
Repetibilidade

± 0,2 mm

Frequenza massima d'esercizio
Max. Operating frequency
Maximale Betriebsfrequenz
Fréquence d'utilisation maximum
Frecuencia máxima de ejercicio
Frequência máxima de trabalho

60 c.p.m.

Peso della pinza
Gripper Weight
Gewicht Greifer
Poids de la pince
Peso de la pinza
Peso da garra

Ø mm	10	16	20	25
gr	68	146	310	545

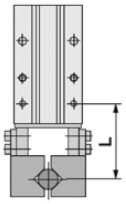
Angolo di apertura/chiusura
Opening/Closing angle
Oeffnungs- /Schliesswinkel
Angle d'ouverture/fermeture
Ángulo de apertura/cierre
Ângulo de abertura/fechamento

Opening side	Closing side
178° ÷ 180°	-3°

Coppia di presa a 5 bar
Gripping torque at 5 bar
Greifmoment bei 5 bar
Couple de serrage à 5 bar
Par de agarre a 5 bar
Torque de preensão a 5 bar

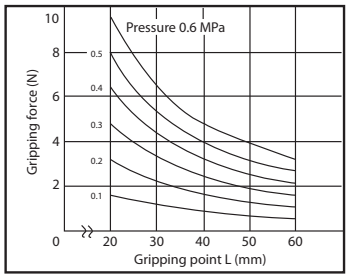
	5 bar			
Ø mm	10	16	20	25
N	0,16	0,54	1,10	2,28

Punto di presa
Holding point
Greifmoment
Moment de préhension
Punto de agarre
Ponto de pega

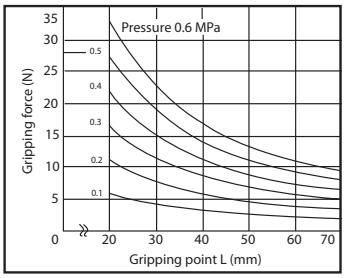


Forza effettiva di presa
Effective gripping force
Effektive Greifkraft
Force de préhension effective
Fuerza efectiva de agarre
Força efetiva de agarre

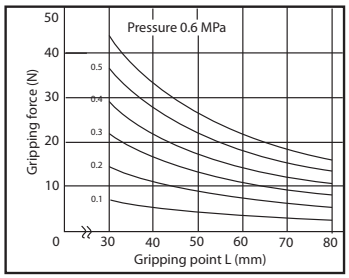
GR04F 010



GR04F 016



GR04F 020



GR04F 025

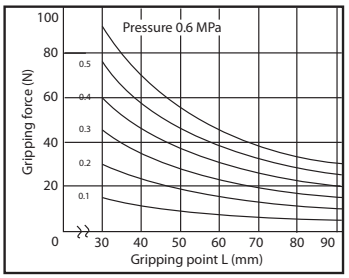


Tabella dei codici di ordinazione
Ordering codes
Bestellschlüssel
Code de commande
Tabla de codificación para pedidos
Tabela de codificação para compra

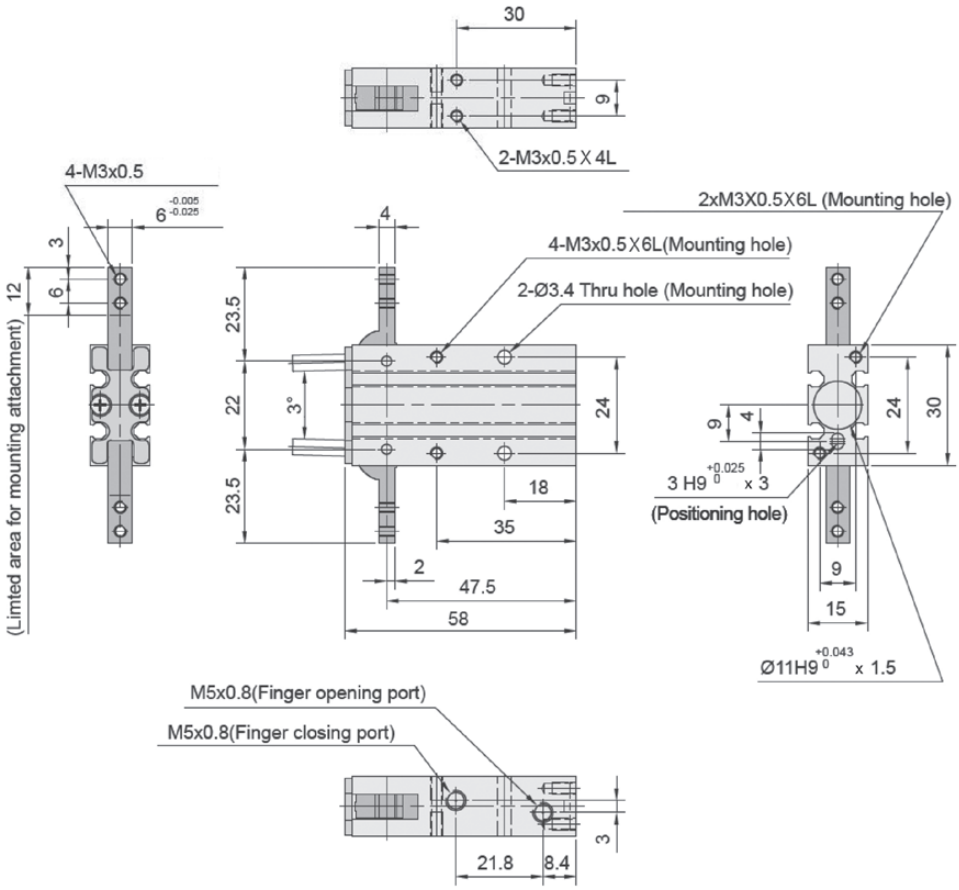
SERIE	Ø mm	
G R 0 4 F	0 1	0

Doppio Effetto Magnetico	010
Double Acting Magnetic	016
Doppeltwirkend Magnetisch	020
Double Effet Magnétique	025
Doble efecto magnético	
Dupla Ação Magnético	

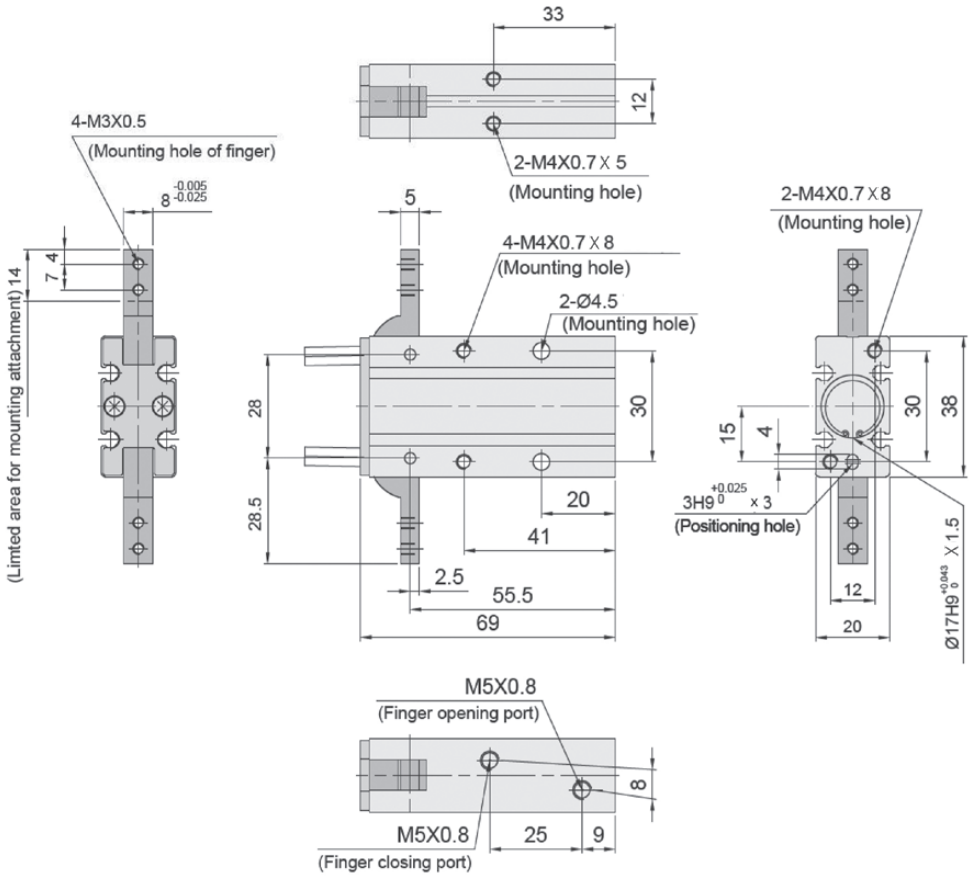
Sensori consigliati
Sensors recommended
Empfohlene Sensoren
Capteurs recommandés
Sensores recomendados
Sensores aconselhados

DC 02 PM8 DC 03 PM8 DC 04 PM8 DC 05 PM8
DC 02 P2M DC 03 P2M DC 04 P2M DC 05 P2M

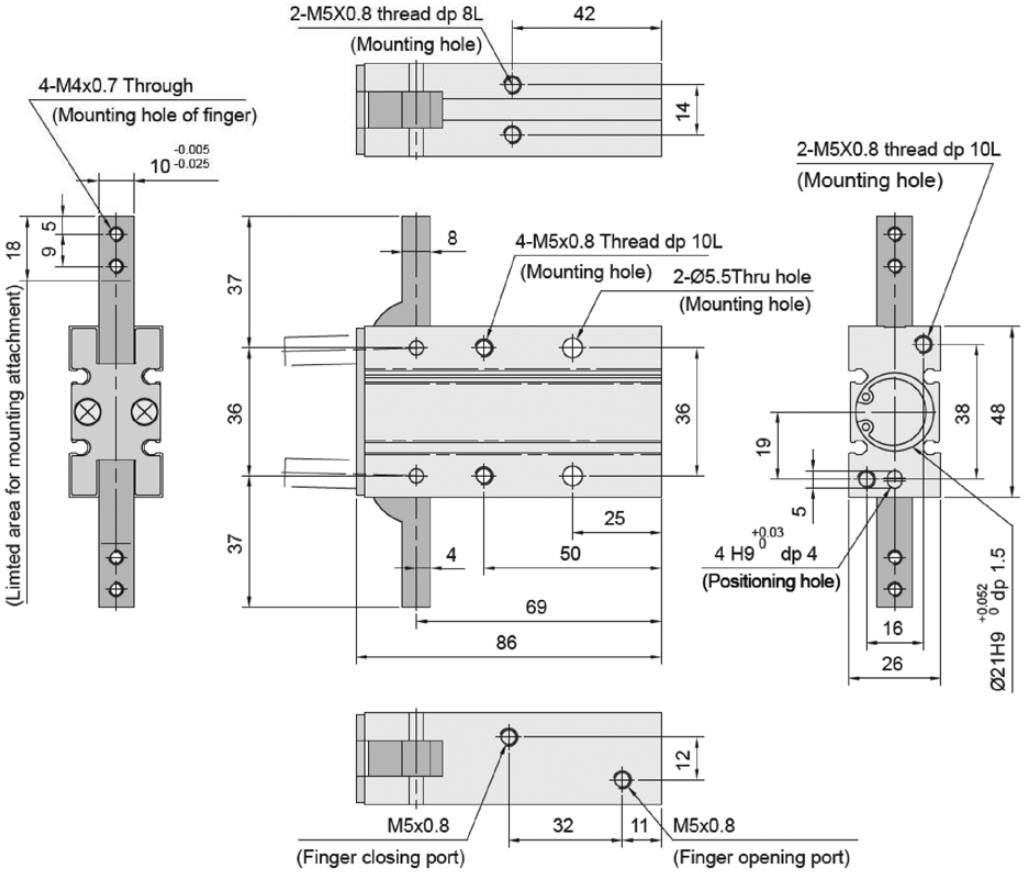
GR04F 010



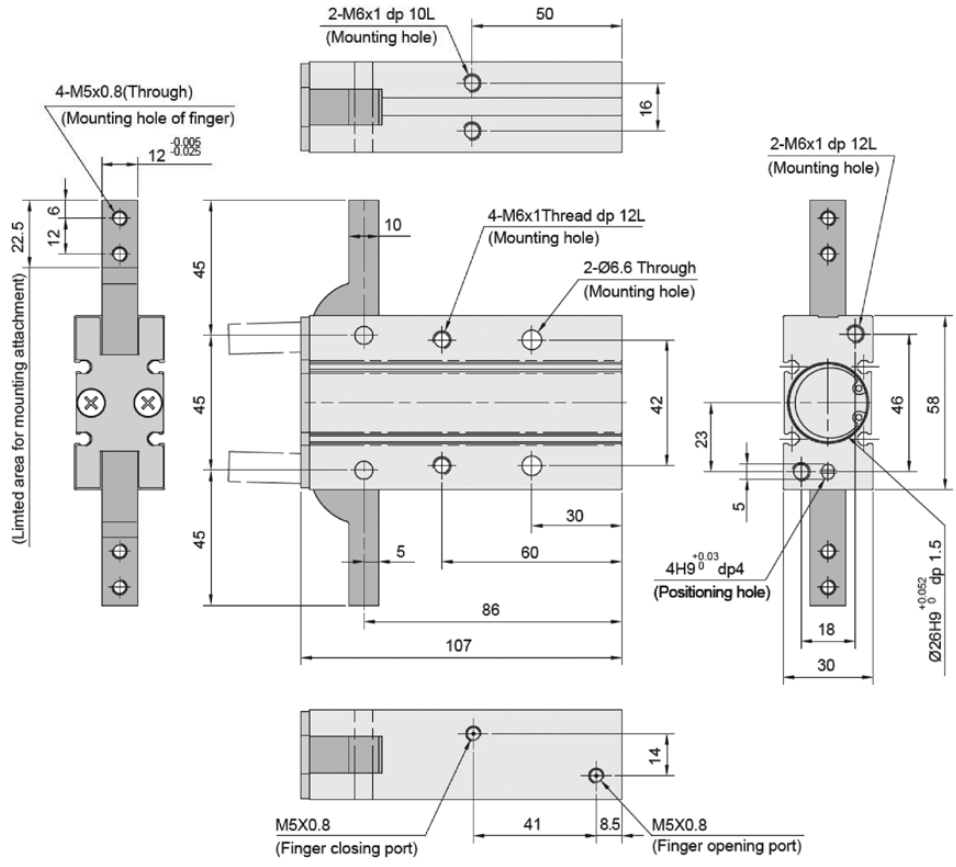
GR04F 016



GR04F 020



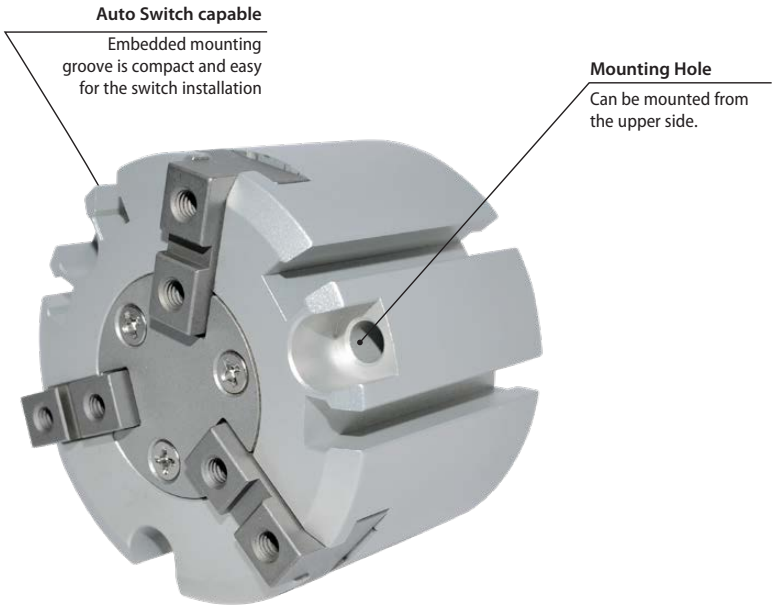
GR04F 025



SERIE GR05F - PINZE PNEUMATICHE 3 GRIFFE

PNEUMATIC 3 FINGERS GRIPPER
PNEUMATISCHER GREIFER MIT 3 BACKEN
PINCE PNEUMATIQUE A 3 DOIGTS
PINZA NEUMÁTICA DE 3 DEDOS
GARRA PNEUMÁTICA DE 3 DEDOS

CARATTERISTICHE TECNICHE
TECHNICAL CHARACTERISTICS
TECHNISCHE ANGABEN
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS



1907/2006 REACH
2011/65/CE RoHS
SILICON FREE

Materiali IT	*Materials* GB	*Materialien* DE
• Corpo: Alluminio	• *Body: Aluminum*	• *Körper: Aluminiumlegierung*
• Stelo: Acciaio	• *Piston rod: Steel*	• *Kolbenstange: Stahl*
• Guarnizioni: NBR	• *NBR seal*	• *Dichtung: NBR*

Matériaux FR	*Materiales* ES	*Materiais* PT
• *Corps: d'aluminium*	• *Cuerpo: aluminio*	• *Corpo : alumínio*
• *Tige : Acier*	• *Eje: Acero*	• *Haste : Aço*
• *Joints: NBR*	• *Juntas: NBR*	• *Vedações : NBR*

Pressioni
Pressures
Druckbereich
Pressions
Presiones
Pressões

ø 25	ø 32 ÷ 63
2 bar (0.2 MPa)	**1 bar** (0.1 MPa)
6 bar (0.6 MPa)	**6 bar** (0.6 MPa)

Temperature
Temperatures
Temperatur
Températures
Temperaturas
Temperaturas

-10 °C
+ 60 °C

Fluidi compatibili
Aria (Lubrificazione non necessaria).
Fluids
Air (Lubrication not necessary).
Geignete Medien
Luft (Schmierung nicht erforderlich).
Fluides compatibles
Air (Lubrification pas nécessaire).
Fluidos compatibles
Aire (Lubricación no necesaria).
Fluidos compatíveis
Ar (Lubrificação não necessária).

Alesaggi
Bores
Durchmesser
Diamètres
Diámetros
Diâmetros

25-32-40-50-63 mm

Ripetibilità
Action tolerance
Wiederholgenauigkeit
Répétitivité
Repetibilidad
Repetibilidade

± 0,01 mm

Frequenza massima d'esercizio
Max. Operating frequency
Maximale Betriebsfrequenz
Fréquence d'utilisation maximum
Frecuencia máxima de ejercicio
Frequência máxima de trabalho

120 c.p.m. (Ø 25)
60 c.p.m. (Ø 32 ÷ 63)

Peso della pinza
Gripper Weight
Gewicht Greifer
Poids de la pince
Peso de la pinza
Peso da garra

Ø mm	25	32	40	50	63
gr	140	237	351	541	992

Corsa totale di apertura/chiusura
Opening/Closing stroke
Oeffnungs/Schliesshub
Course d'ouverture/fermeture
Carrera de apertura/cierre
Curso de abertura/fechamento

Ø	25	32	40	50	63
mm	6	8	8	12	16

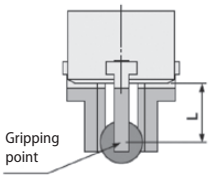
Coppia di presa a 5 bar
Gripping torque at 5 bar
Greifmoment bei 5 bar
Couple de serrage à 5 bar
Par de agarre a 5 bar
Torque de preensão a 5 bar

Ø		25	32	40	50	63
N.m	E	42	74	118	187	335
N.m	I	47	82	130	204	359

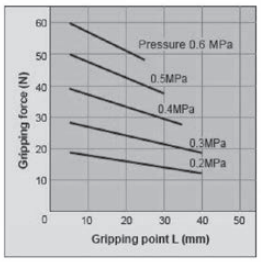
Punto di presa
Holding point
Greifmoment
Moment de préhension
Punto de agarre
Ponto de pega

Forza effettiva di presa a 5 bar
Effective gripping force at 5 bar
Effektive Greifkraft bei 5 bar
Force de préhension effective à 5 bar
Fuerza efectiva de agarre 5 bar
Força efetiva de agarre a 5 bar

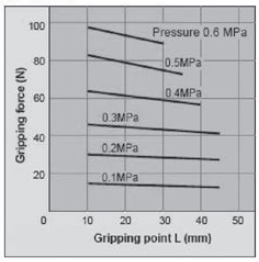
E External grip



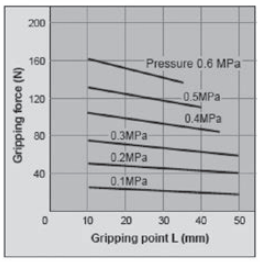
GR05F 025



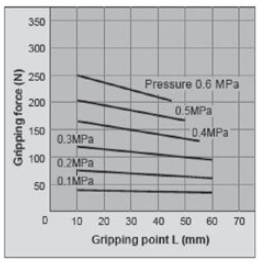
GR05F 032



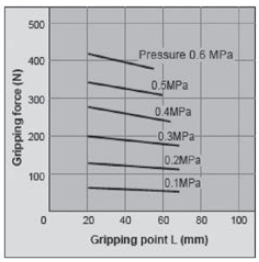
GR05F 040



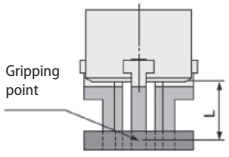
GR05F 050



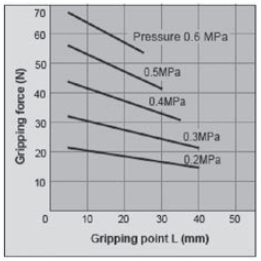
GR05F 063



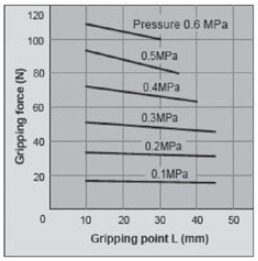
I Internal grip



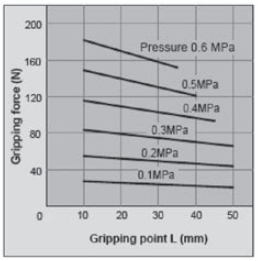
GR05F 025



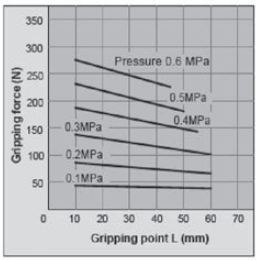
GR05F 032



GR05F 040



GR05F 050



GR05F 063

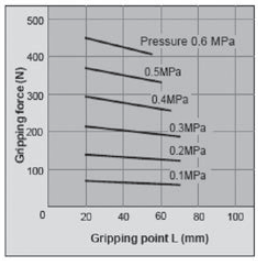


Tabella dei codici di ordinazione

Ordering codes
Bestellschlüssel
Code de commande
Tabla de codificación para pedidos
Tabela de codificação para compra

SERIE					Ø mm		
G	R	0	5	F	0	2	5

Doppio Effetto Magnetico *Double Acting Magnetic* *Doppeltwirkend Magnetisch* *Double Effet Magnétique* *Doble efecto magnético* *Dupla Ação Magnético*	025 032 040 050 063

Sensori consigliati

Sensors recommended
Empfohlene Sensoren
Capteurs recommandés
Sensores recomendados
Sensores aconselhados

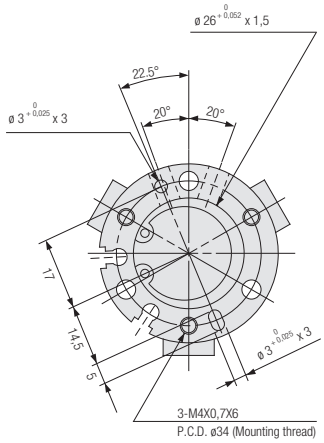
DC 03 PM8 DC 04 PM8 DC 05 PM8
DC 03 P2M DC 04 P2M DC 05 P2M

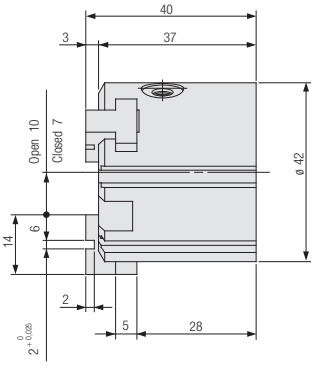
Adattatore Per Sensore

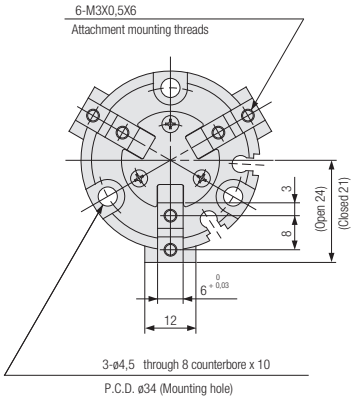
Sensor Adapter
Sensor Adapter
Adaptateur Pour Capteur
Adaptador Para Sensor
Adaptador Para Sensor

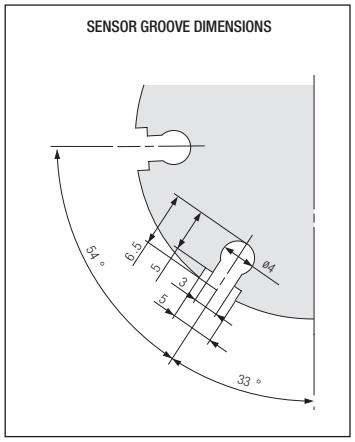
DC 10 001

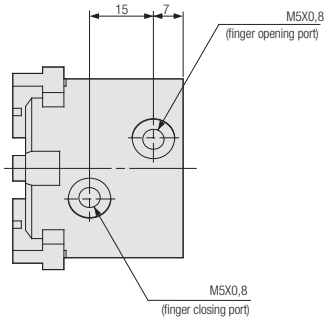
GR05F 025



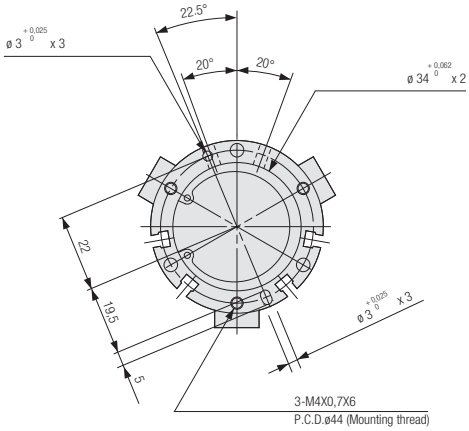


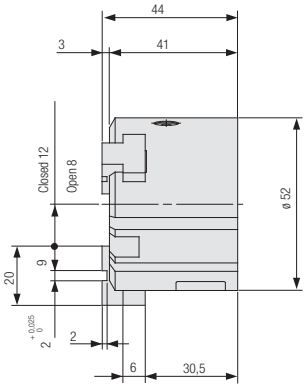


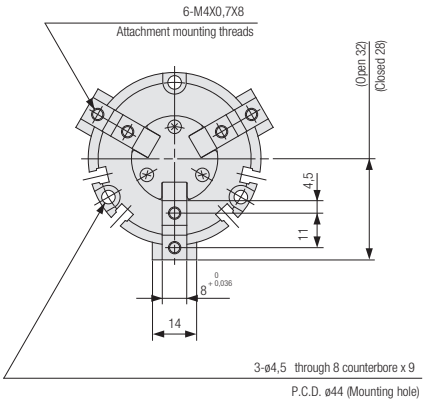


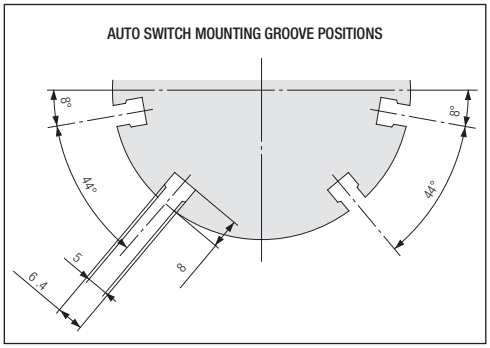


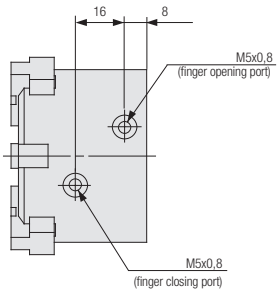
GR05F 032



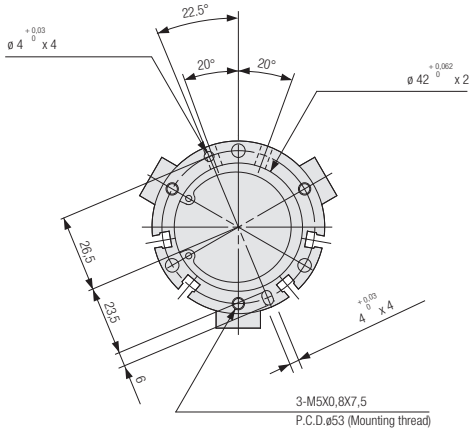


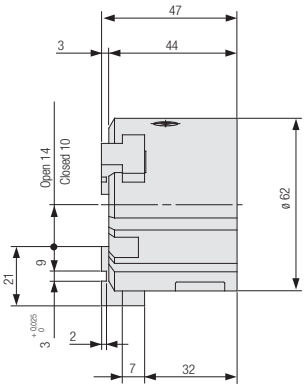


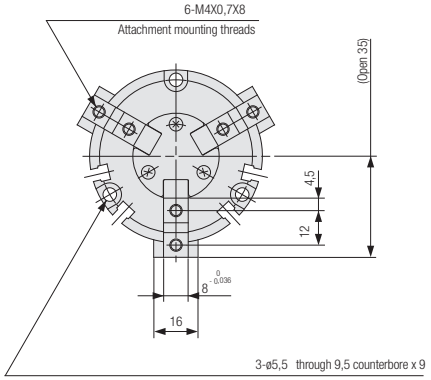


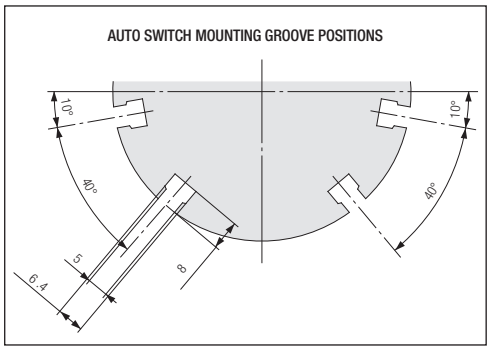


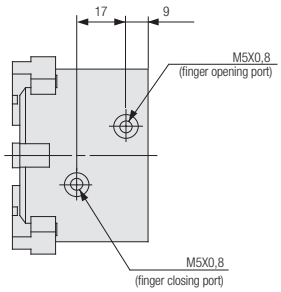
GR05F 040



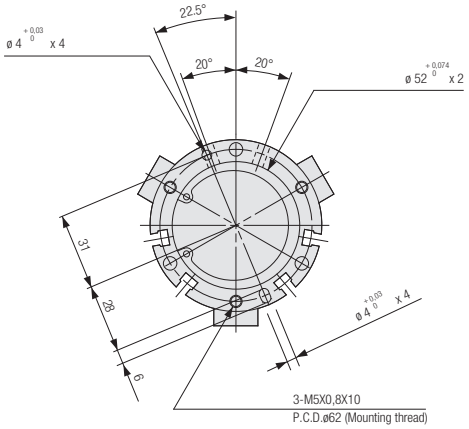


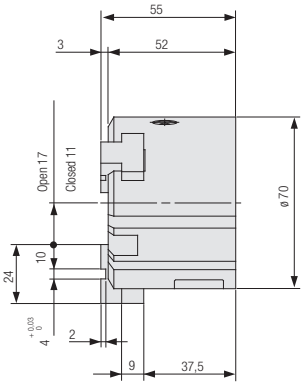


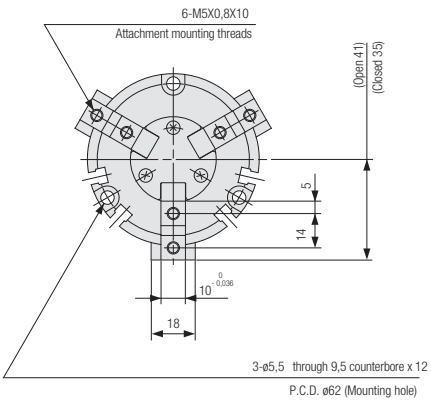


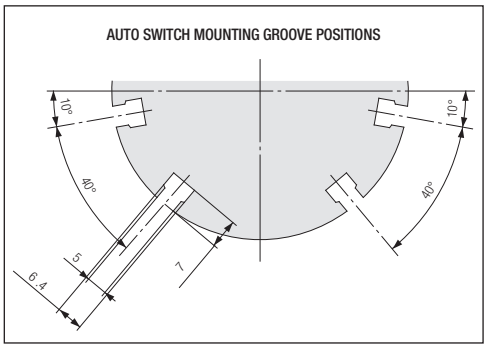


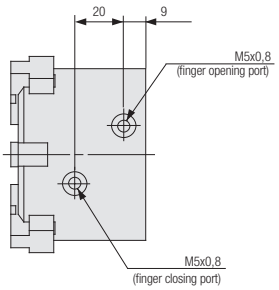
GR05F 050



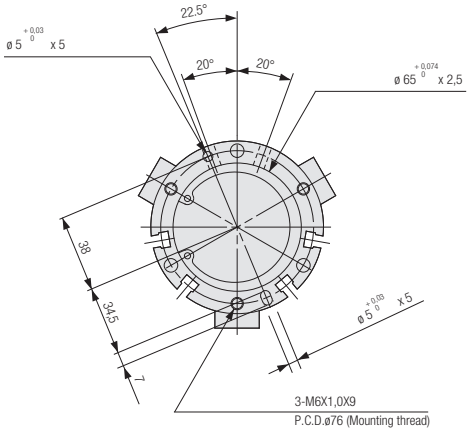


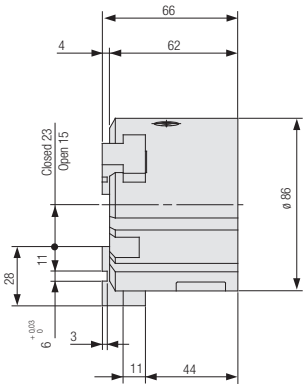


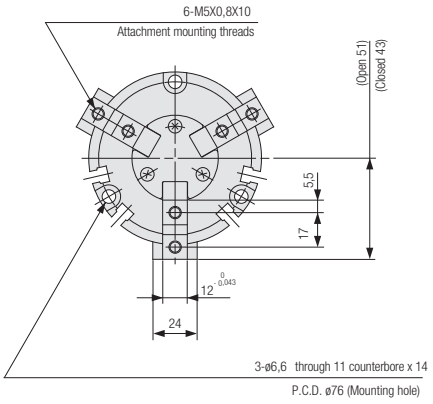


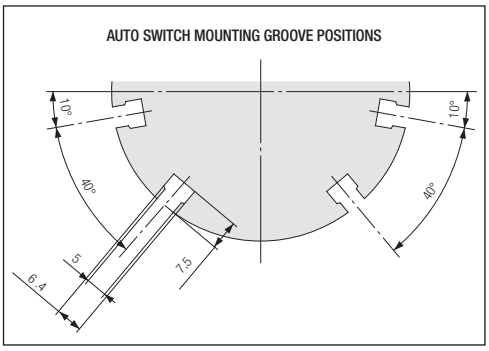


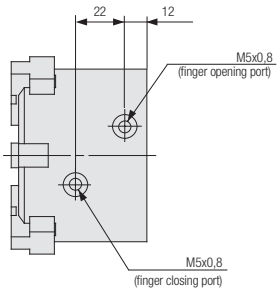
GR05F 063


22.5°
ø 5 +0,03 0 x 5
20°
20°
ø 65 +0,074 0 x 2,5
38
34,5
7
ø 5 +0,03 0 x 5
3-M6X1,0X9
P.C.D.ø76 (Mounting thread)


66
4
62
Closed 23
Open 15
ø 86
28
11
6 +0,03 0
3
11
44


6-M5X0,8X10
Attachment mounting threads
(Open 51)
(Closed 43)
5,5
17
12 0 -0,043
24
3-ø6,6 through 11 counterbore x 14
P.C.D. ø76 (Mounting hole)


AUTO SWITCH MOUNTING GROOVE POSITIONS
10°
10°
40°
40°
5
7,5
6,4


22
12
M5x0,8
(finger opening port)
M5x0,8
(finger closing port)